

<p style="text-align: center;">ولايه جريا رعيت سجهترا سمقنا سمبوتن هاري ولايه فرسكوتوان (٣ فيبرواري ٢٠١٧م / ٦ جمادي الأول ١٤٣٨هـ)</p>	1
<p>إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، فَحَمْدُهُ وَنَسْتَعِينَهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَتُوبُ إِلَيْهِ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضِلَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وِليًا مُرْشِدًا.</p>	2
<p>أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،</p>	3
<p>اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.</p>	4
<p>أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ.</p>	5
<p>قَالَ تَعَالَى: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ لَقَدْ كَانَ لِسَبَإٍ فِي مَسْكِنِهِمْ آيَةٌ جَنَّتَانِ عَنْ يَمِينٍ وَشِمَالٍ كُلُوا مِنْ رِزْقِ رَبِّكُمْ وَأَشْكُرُوا لَهُ، بَلَدَةٌ طَيِّبَةٌ وَرَبُّ غَفُورٌ ﴿١٥﴾</p>	6
<p>قارا تمامو الله يغ دكاسيهي، قد هاري يغ برهاكيا اين، ماريله كيت سام^٢ مموقوق ككتقوان دالم ديري كيت دغن ملقساناكن سكاللا سوروهن الله دان منيغكلكن سكاللا لارغثن. سسوغكوهن سباءيق-باءيق بكن كيت منوجو كككري اخيرة اداله</p>	7



<p>بکن تقوی۔ 1 فیرواری ستیاف تاهون تلہ دقلیہ سباکای هاری ولایہ فرسکوتوان سمثنا ممفرائیغتی سجاره تربنتوق ولایہ فرسکوتوان 43 تاهون یغ لالو۔</p>	
<p>سهوبوغن ایت، خطبة هاری این اکن مپنتوه برکائتن تاجوق: ”ولایه چریا، رعیت سجھترا“۔</p>	8
<p>مسلمین یغ دکاسیھی، سباکای ورکانکارا ملیسیا، کیت تنتون مغایمقیکن کسجھتران دان کامان اوتوق هیدوف ددالمن۔ سوألن، افاکه بنتوق نعمت سسواتو نکارا؟ افاکه چیری برکائتن دغثن؟</p>	9
<p>کمبرن نعمت کھد نکارا دان قارا فثهونین تلہ دکموکان اولیه الله سبحانه وتعالی منروسی سورة سبا، ایت 18:</p> <p>وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ الْقُرَى الَّتِي بَرَكْنَا فِيهَا قُرًى ظَاهِرَةً وَقَدَرْنَا فِيهَا السَّيْرُ فِيهَا لِيَالِي وَأَيَّامًا ءَامِنِينَ ﴿١٨﴾</p>	10
<p>برمقصود: ”دان (دانتارا تمثت تیغکل مریک دغثن بندر ۲ یغ کامی لیمفھکن برکت کھدان دغثن کممورن) کامی اداکن ببراڤ بواه بندر یغ جلس کلیھاتن (کھد اورغ یغ ملالوئی جالن ایت)، دان کامی تنتوکن جارق فرجالنن انتاران (سقدر یغ داقت دجادیکن تمثت ۲ فرسیغکن)، سرتا دکاتاکن کھد مریک: برجالنله کامو دکوتا-کوتا ایت قد بیللا ۲ ماس یغ کامو سوک، مالم دان سیاغ دالم کادان یغ امان۔“</p>	11
<p>منوروت ابن کثیر رحمه الله، ایت این منچریتاکن اف یغ دفرأولیھی فندودوق سبواه کوتا یغ بروفا کعمتن، کمیواهن هیدوف، کامان دان</p>	12



<p>کعمورن سرتا کوتا^۲ یغ بردکن دغن حاصل تانمن دان بواه-بواهن یغ ملیقمه رواه. سهیغك قارا مسافیر داثت براستراحة دان مئینف دکوتا یغ معمور ترسبوت. سبحان الله، جک دتلیتی، سبهاکین بسر درقد نعمت^۲ الله سبحانه وتعالی دالم ایات ترسبوت تله کیت کچھی قد هاری این.</p>	
<p>لنترن ایت، کیت واجر برشکور کهد الله سبحانه وتعالی دان دالم ماس یغ سام مموهون اگر نعمت این تروس دککلکن ماله سماکین برتمبه قد ماس اکن داتغ. تنتوئ شکور یغ ترباء یق اداله دغن دستراکن عملن کهد الله سبحانه وتعالی. ای ترماسوقله دغن ملاکوکن اوسها^۲ مئکلکن کهرمونیان دان کنترا من دغن مئیکوتی سکالا قندوان یغ دبریکن اولیه الله سبحانه وتعالی.</p>	<p>13</p>
<p>مسلمین یغ دمویاکن، بندر اداله تمثت یغ ممقویای بیلغن قندودوق یغ تیغکی، وجود اینستیتوسی فتدبیرن دان قوست منجالنکن کنیاتن ایکنومی. لنترن ایت، اجرن اسلام تله مندوروغ اومتش اوتوق ممباغونکن بندر. کهدوقن بندر هندقله برترسکن القرعان دان السنة. دغن ایت، اومت اسلام اکن برجای ملاهیرکن برباکای اینستیتوسی سوسیال، قولیتیک، ایکنومی دان کبودایان یغ ممبتوق مریک منجادی مشارکت مدنی.</p>	<p>14</p>
<p>قیمئین یغ با یق دان برأخلاق مولیا جوک اداله کونچی اوتام دالم ممباوا کعمورن سسبواه نکارا. دولایه فرسکوتوان اومقامان، کیت برشکور دان براس برتواه کران دکورنیاکن قیمئین، خصوصش سری قدوک بکنیدایغ دفرتوان ا کوغ یغ ممیکول تئکوغجواب کتوا بانکی اوروسن اکام دنکارا کیت. فریبادی بکنیدا یغ دهیاسی دغن کایندهن اخلاق، کمسرائن برسام رعیت دان کلوهورن بودی واجر دجادیکن چونتوه دان تاوالدن ستیاف ورکانکارا.</p>	<p>15</p>



<p>فيمئين يڄ برجيوا اڪام اداله سواتو انوڪره برهرك درقد الله سبحانه وتعالى.</p>	
<p>حاضرين يڄ دكاسيهي، دالم اوسها مباحون دان ممبرڪوڪوه بنداراي سرتا نڪري يڄ ڪيت ڪاسيهي اين، ترڌاقت ببراڻ فرڪارا فوڪوق يڄ منجادي اساس اوتام يڄ فرلو دبريڪن 16 فرهاتين اوليه ڪيت. ائارا فرڪارا فتنيع يڄ فرلو دامبيل فرهاتين ايله ايسو ڪنيادان تمتت تيغڪل دان ڪنيدقممقوان اوتوق مميليقين. اين ترجادي خصوصن گھد ڪينراسي مودا يڄ بارو برڪرجاي دان دفريغڪت اول منجانني كھيدوقن برڪلوارڪ.</p>	
<p>ڪڪڙن ڪواغن دغن قلباڪاي ڪوميتن يڄ اد منجاديڪن ڪادان برتمبه بوروق. نتيجهن، اي مڄوندڄ ايسو تابورن فندودوق يڄ تيدق ترانچڄ دغن وجودن 17 فرڪمقوغن ستيغڪن، منورن وابق ڦياڪيت، ڪڪوتورن دان سباڪاين. اي تيدق بوليه دڦندڄ اينتيغ دان فرلو دسلسايڪن دغن سڪرا.</p>	
<p>حقيقتن، اوسها ڪاره مپلسايڪن فرمسئلن يڄ وجود دايبو ڪوتا تله دلقساناڪن دري سماس ڪسماس. باڪي مناغني ايسو فميليقتن تمتت تيغڪل گھد ورك يڄ ڪورڄ برڪمقوان اومقامان، ڪمنترين ولايه فرسڪوتوان تله 18 مڄمبيل اينسياتيف دغن ممبينا رومه مڄمو ملبيق ولايه فرسڪوتوان ياءت (RUMAWIP). اين باڪي ممستيڪن رعيت برڦنداقتن رنده دان سدرهان مڄمو ممليقي رومه ايدامن. چوما، سچاوه مان گھيڪان ڪيت اوتوق توروت سام ممبتو ڦيهق برواجب دالم مناغني فرڪارا اين.</p>	
<p>ڦارا تئامو الله يڄ دكاسيهي، فرڪارا ستروسن يڄ فرلو دبريڪن فرهاتين ايله اوسها ٻاڪي مپاتوڪن 19 مشارڪت خصوصن اومت اسلام. فرڦچهن يڄ برلاڪو دالم ڪالڻن مشارڪت</p>	



<p>إسلام هندقله دهيندرکن تراوتامان دالم ميسي ميمورکن ولايه فرسکوتوان. اوسها ۲ اين ممرلوکن فرويسيس قنديديقن يغ برتروسن دان قرانن اين سبهاکين بسرن دماينکن اوليه اينستيتوسي مسجد.</p>	
<p>جوسترو، اومت اسلام دسرو اکر برسيفک فروفيسيونل دغن مغيلقن عملن برقوليتيک کھارتين دالم مئعمارھکن مسجد. مسجد اساسن اداله ميدن فپاتوان اومت، بوکن سباليقن. دعوة يغ چمرلغ دغن قندکن يغ برسني اکن منمبھکن لاکي بيلغن جماعه دان قغونجوغ.</p>	20
<p>بکيتو جوک دلوار مسجد، رعيت فرلوه برسدرھان، بيجق دان برسيفک فروفيسيونل دالم برقوليتيک. سيفک ترالو ايکستريم اتاو تعصوب ممبوتا تولي اکن مئعقبتکن مشارکت برقچه-بله سلاين منظاهيرکن کنيق-ماتغن ورکان. دالم اوسها مغيلقن فرقچهن، فربيذان قنداقت اتاو فربيذان قوليتيک، اومت اسلام فرلو مئعملکن سيفک برلاقع دادا دان مئحرمتي اورغ لائين.</p>	21
<p>سارنن اين حقيقتن داتغ درقد الله سبحانه وتعالی منوسي سورة النور، اية 22: وَلَا يَأْتِلِ أَوْلُوا الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ أَنْ يُؤْتُوا أُولِي الْقُرْبَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَالْمُهَاجِرِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلْيَعْفُوا وَلْيَصْفَحُوا أَلَا تُحِبُّونَ أَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٢٢﴾</p>	22
<p>برمقصود: ”دان جاغنه اورغ ۲ يغ ميميلقي کاوتامان دان کلاقغن (هيدوف) دري کالغن کامو، برسومقه تيدق ماهو لاکي ممبري بنتوان کهد قوم قرابة دان اورغ ۲ ميسکين سرتا اورغ ۲ يغ برهجرة قد جانن الله، دان (سباليقن) هندقله</p>	23



<p>مريك ممعافكن سرتا ملوفاكن كسالهن اورغ^۲ ايت. تيدقكه كامو سوڪ سوڦاي الله مڱامڱونكن دوسا كامو؟ دان (ايڱتله) الله مها ڦڱمڱون لائي مها مڱاسيهاني.</p>	
<p>مسلمين يڱ دمولياكن، مڱاجق كڱد ڦرڪارا معروف دان منچڪه ڦرڪارا منكر اداله تونتون اڪام، سام اد كڱد اينديويدو اتاو ڦمميڱين. ڦرلاڪوان معصية دالم كالغن ورك ڪوتا واجر دسكت درڦد تروس منولر. لئرن ايت، ورك ولايه ڦرسڪوتوان هندقله بڪرجاسام دالم اوڦراسي بنترس اڪنيوتي حرام (OPS BAH) يڱ دجالنكن اوليه ڦيهق ڪراجاڻ. اوسها اين برتوجوان ممبنترس اڪنيوتي معصية، جودي دان سباڪاين.</p>	24
<p>ڦڪور لايڱ يڱ ڦرلو دڪڱهڪن اونئوق ڦرهاتين ورك ڪوتا جوڪ اياله ايسو ڪلندڱن. مشاركت هندقله مماءينڪن ڦرانن دالم ممبنتو ڪولوڱن ڪلندڱن مڱيڪوت سالورن يڱ بتول. سلائين ايت، مريك ڦرلو دبري دوروڱن دان ڪسدرن سوڦاي ڦرڪي ڪ تمڱت يڱ لبيه سليسا دان بتول يايت ڦوست ترنسيت ڪلندڱن.</p>	25
<p>بڪيتو جوڪ ايسو برڪمڱن اڪنيوتي مڱميس دڪداي-ڪداي ماڪن. اي سواتو ڪجالا تيدق صيحت يڱ سماڪين ڪنارا ڪبلاڪڱن اين. ڪجالا اين تله ممبريڪن ايميج يڱ تيدق بايق كڱد نڪارا. سهوبوڱن ايت، مشاركت جوڪ ڦرلو مماءينڪن ڦرانن باڪي ممبنترس ڪجالا مڱميس سڦرتي اين. ڪسدرن اين ڦرلو دسماڦڪن اونئوق منجاڱيڪن ولايه ڪڪل چريا.</p>	26
<p>ڦارا تئامو الله يڱ دڪاسيهي، ايسو^۲ يڱ ڦرلو دتاڱني برسام جوڪ اياله ڪبرسيهن بندر دان ڪوتا. انتارا</p>	27



<p>کوسن^۲ یغ منجادي تومثوان ایاله کدای^۲ ماکن، قاسر مالم، قاسر تانی، قاسر هارین دان سباکاین. ای سچارا ترسیرت منچرمینکن تاهف کسدرن، قمیکرن، سیکف دان بودایا فغھونیش.</p>	
<p>جوسترو، تیندقن یغ واجر فرلو دامبیل اولیه ستیاف ورك كوتا بانكي ممستیکن ولایه فرسکوتوان براد دالم کادان برسیه دان سجهترا. بوکنکه توتوتن مملیهارا کبرسیهن دان کسوچین ایت سواتو سارنن اکام؟</p>	28
<p>إمام البخاري رحمه الله تله مروایتکن سبدا نبی ﷺ درقد القامة بن عبد الله رضي الله عنه: حَيَّ عَلَى الطَّهْوَرِ الْمُبَارِكِ، وَالْبَرَكَةُ مِنَ اللَّهِ. برمقصود: ”ماريله كاره برسوچي دغن فنوه كبركنن دان كبركنن ایت (هان) داتغ درقد الله.“</p>	29
<p>حاضیرین مؤمنین سکالین، مغاخیری خطبة قد هاری این، خاطر ایغین مغموکانن ببراڤ کسیمقولن سباکای رنوغن دان بکنن کیت برسام. قرتام: کمعمورن دان کسجهتران ولایه فرسکوتوان اداله سواتو نعمت یغ داتغ درقد الله سبحانه وتعالی. کدوا: اساس ممباغونکن بندر اداله متاجق اومت کغد فرکارا معروف دان منچکه درقد فرکارا موغکر. کینک: مشارکت دان قیھق برکواس هندقله برساتو قادو دالم اوسها مغلکنن کهرمونیان دان کنترامن دولایه فرسکوتوان.</p>	30
<p>فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة النحل، اية 112:</p>	31



<p>أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا قَرْيَةً كَانَتْ ءَامِنَةً مُطْمَئِنَّةً يَأْتِيهَا رِزْقُهَا رَغَدًا مِّن كُلِّ مَكَانٍ فَكَفَرَتْ بِأَنْعَمِ اللَّهِ فَأَذَقَهَا اللَّهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخَوْفِ بِمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ ﴿١١٢﴾</p>	
<p>مقصودن: ”دان الله تله ممبوات قرأومقامان دغن سبواه نكري يغ دهولون امان لاکي تنترام، رزقین داتغ مليمقه رواه دري سکنف تمثت، تناقي قندودوقن مغيغکاری نعمت ۲الله، کران ایت الله مراساکن کهد مریک قاکاين بربنوق کلاقرن دان کناکوتن، دسببکن اف يغ سلالو مریک قربوات.“</p>	32
<p>بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.</p>	33